

ORDER OF ELECTION – NOVEMBER GENERAL ELECTION FOR COUNTY OFFICERS
(ORDEN DE ELECCIÓN GERNERAL POR FUNCIONARIOS DEL CONDADO)

An election is hereby ordered to be held on November 5, 2024, in Houston County, Texas for the purpose of electing the following county and precinct officers as required by Article XVI, Section 65 of the Texas Constitution.

(Por la presente se ordena que se lleve a cabo una elección en la fecha 5 de noviembre, 2024, en el Condado de Houston, Texas, con el propósito de elegir los siguientes oficiales del condado y del precinto como requerido por el Artículo XVI, Sección 65, de la Constitución de Texas.)

The Office of:	(Enúmere los puestos oficiales)
County Attorney	(Abogado del condado)
County Tax Assessor – Collector	(Tasador-recaudador de impuestos del condado)
Sheriff	(Alguacil)
Constable Precinct 1	(Comisaría de policía 1)
Constable Precinct 2	(Comisaría de policía 2)
County Commissioner Precinct 1	(Comisionado del Condado Precinto 1)
County Commissioner Precinct 3	(Comisionado del Condado Precinto 3)

For Early Voting a voter may vote at any of the locations listed below:

(Para Votación Adelantada, los votantes podrán votar en cualquiera de las ubicaciones nombradas abajo:)

Main Early Voting Location	Houston County Senior Citizen Center	716 W. Wells, Crockett
sitio principal de votación adelantada	Centro de los Jubilados condado de Houston	716 W. Wells, Crockett

Days and hours of operation will be:

Monday, October 21st through Friday, October 25th, 9:00 a.m. - 6:00 p.m.
Saturday October 26th 7:00 a.m. - 7:00 p.m.
Sunday October 27th 1:00 p.m. – 7:00 p.m.
Monday, October 28th, through Friday, November 1st, 7:00 a.m. - 7:00 p.m.

(Los días y horarios de atencion seran:

Del lunes 21 al viernes 25 de octubre, de 9:00 a.m. a 6:00 p.m.
Sábado 26 de octubre 7:00 a.m. a 7:00 p.m.
Domingo 27 de octubre 1:00 p.m. – 7:00 p.m.
Del lunes 28 de octubre al Viernes 1 de noviembre, de 7:00 a.m. – 7:00 p.m.)

Last day to register to vote is October 7, 2024.

(El último día para registrarse para votar es el 7 de octubre de 2024.)

Applications for ballot by mail shall be mailed to:

(Las solicitudes para boletas que se votarán adelantada por correo deberán enviarse a:)

Houston County Early Voting Clerk
(Secretario de la Votación Adelantada del condado de Houston)

Cynthia Lum, Elections Administrator (Administradora de las Elecciones)
401 East Goliad Avenue
Crockett, TX 75835

Fax: 936-544-0189
Email: clum@co.houston.tx.us
www.co.houston.tx.us/page/houston.Elections

Applications for Ballot by Mail (ABBM) and Federal Postcard Applications (FPCA), must be received no later than the close of business on October 25, 2024.

(Las solicitudes de boleta por correo (ABBM) y la tarjeta federal postal de Solicitud (FPCA) deberán recibirse más tardar de las horas de negocio el 25 de octubre del 2024.)

Note: If ABBM is faxed or emailed or if an FPCA is faxed; the original application must be received within 4 business days.

(Si ABBM se envía por fax o correo electrónico o si se envía por fax una FPCA; La solicitud original debe ser recibida dentro de los 4 días hábiles.)

Issued this 13th day of August 2024.

(Emitido este día 13 de agosto de 2024.)


Signature of County Judge
(Firma del Juez del Condado)